

声明：此文件的目的在于介绍如何申请中国学习签证及注意事项，内容仅供参考，请以最新官方信息为准。

一. 申请方式：

- (1) 亲自到中国大使馆或领事馆办理。
- (2) 委托他人、旅行社、签证代办机构代为办理。

二. 签证申请地点：

(1) 吉隆坡中国签证申请服务中心

办公地址：Level 5 & 6, Hampshire Place Office, Jalan Mayang Sari, 50450 KL.

办公时间：周一到周五 09:00 - 15:00（周末及节假日休息）

办公电话：+603-21760888

电子邮箱：klcentre@visaforchina.org

(2) 檳城卫星办公室

办公地址：Ground Floor, 17 Lebuah Bishop, 10200 Georgetown, Pulau Pinang.

办公时间：周一到周五 09:00 - 15:00（周末及节假日休息）

办公电话：+603-21760888

电子邮箱：penangcentre@visaforchina.org

** 檳城办公室仅受理普通件，办理时间为六个工作日

(3) 砂拉越古晋中国签证申请服务中心

办公地址：2nd Floor, Wisma Naim 21/2 Mile Rock Road, 93200 Kuching, Sarawak.

办公时间：周一到周五 09:00 - 15:00（周末及节假日休息）

办公电话：+6082-259885

电子邮箱：kuchingcenter@visaforchina.org

(4) 沙巴签证办公室

办公地址：Lot 10, No 3, VIP Lot, Lorong Pokok Palma Rajah, Jalan Lintas, 88000 Kota Kinabalu, Sabah.

办公时间：周一到周五 09:00 - 11:30（周末及节假日休息）

办公电话：+6088-385481

电子邮箱：Chinese.consulate.kk@gmail.com

声明：此文件的目的在于介绍如何申请中国学习签证及注意事项，内容仅供参考，请以最新官方信息为准。

三. 签证申请材料：

1. 《中华人民共和国签证申请表》：表格需要使用蓝色或黑色签字笔或钢笔填写，不能使用涂改液。
2. 《录取通知书》：原件一张、复印件一张。
3. 《外国留学人员来华签证申请表 JW202 表》：原件一张、复印件一张。
4. 照片：两张（一张贴签证申请表上，另一张夹在本人护照第 3 页），照片要求为最近 6 个月内拍摄，白色免冠彩色照，尺寸 48mm×33mm，照片中衣服的颜色不能是白色。
5. 护照：有效期为 6 个月以上、有空白签证页的护照一本、护照照片资料页复印件 1 张。
6. 未满 18 岁的学生，需要额外准备的材料：
 - 学生报生纸复印件
 - 父母亲护照个人信息页复印件
 - 父母结婚证书复印件

四. 主要流程

1. 准备以上签证材料，决定好办理方式和地点；
2. 致电签证中心，确认办公时间，此外申请 X1 长期学习签证者提供 JW202 表号码，确认大学已把 JW202 表发给大使馆。
3. 抵达签证中心办理签证，离开前请确认领件日期和时间；
4. 按时取件，检查所得到的签证没有错误。
5. X1 签证者入境中国后必须在 30 日内，拿着大学提供的文件，向拟居留地县级以上地方人民政府公安机关出入境管理机构申请办理居留证件。X2 签证者入境中国以后不需要办理居留证，只需要在申请中国签证的申请表中第 2.5 项“在华停留的最长天数”写上所需要申请的停留天数（少于 180 天，建议写 180 天）。

五. 签证费用

2018 年 6 月 1 日起实行收费标准：

- 入境次数一次、普通申请（第四个工作日取证）：RM 100
- 入境次数一次、加急申请（第三个工作日取证）：RM 120
- 入境次数一次、特急申请（第二个工作日取证）：RM 150

六. 签证申请表填写的 **特别注意事项**

第一部分：个人信息

- 如果有项目不适用请填“N/A”，下同
- 请确保填写的内容正确，特别是 1.8 – 1.14 的信息请确保跟护照上信息一致
- 1.15 当前职业：勾选“学生”
- 1.16 受教育程度：勾选“大学”
- 1.17 工作单位/学校：填写你的大学信息，校名填写全称，一般录取通知书上有相关信息

第二部分：旅行信息

- 2.1 申请入境事由：准备上预科的学生勾选“短期学习”，准备上本科的学生则勾选“长期学习”
- 2.2 计划入境次数：勾选“一次(自签发之日起3个月有效)”
- 2.3 是否申请加急服务：如非不得已，请不要选择加急服务
- 2.5 在华停留的最长天数：申请 X1 签证的填“000”天，申请 X2 签证的填“180”天
- 2.6 在中国境内行程：填写飞抵大学的日期和大学地址
- 2.7 承担费用的方式：填“自费”
- 2.8 邀请单位或个人信息：填写大学的名字、地址和联系电话，与申请人关系填写“校方”
- 2.9 近期获得中国签证的时间与地点：没有就填“N/A”，有则填写，如“是，2019年7月5日，吉隆坡”

第三部分：其他事项

- 3.6 如实回答之前的问题，若之前的问题中有选择“是”的，请详细说明，没有就填“N/A”。
- 3.7 没有就填“N/A”
- 3.8 偕行人信息，没有就放空，有的话要如实填写

第四部分：声明及签名

- 申请人签名：这里只能手写签名，**不能使用电子签名！**
- 日期填写去大使馆提交申请的日期，你的签证会以这个日期来计算入境有效期。

最后检查一遍内容正确无误，若虚报则需要承担可能的法律责任，再次提醒不能使用涂改液，不小心使用的同学请重新打印和填写申请表。

中华人民共和国签证申请表

Visa Application Form of the People's Republic of China
(For the Mainland of China only)

申请人必须如实、完整、清楚地填写本表格。请逐项在空白处用中文或英文大写字母打印填写，或在□内打√选择。如有关项目不适用，请写“无”。
The applicant should fill in this form truthfully, completely and clearly. Please type the answer in capital English letters in the space provided or tick (√) the relevant box to select. If some of the items do not apply, please type N/A or None.

一、个人信息 Part 1: Personal Information

1.1 英文姓名 Full English name as in passport	姓 Last name		粘贴一张近期正面免冠、浅色背景的色彩护照照片。 照片/Photo Affix one recent color passport photo (full face front view, bareheaded and against a plain light colored background).
	中间名 Middle name		
	名 First name		
1.2 中文姓名 Name in Chinese		1.3 别名或曾用名 Other name(s)	
1.4 性别 Sex <input type="checkbox"/> 男 M <input type="checkbox"/> 女 F		1.5 出生日期 DOB(yyyy-mm-dd)	
1.6 现有国籍 Current nationality(ies)		1.7 曾有国籍 Former nationality(ies)	
1.8 出生地点(市、省/州、国) Place of birth(city, province/state, country)			
1.9 身份证/公民证号码 Local ID/ Citizenship number			
1.10 护照/旅行证件种类 Passport/Travel document type		<input type="checkbox"/> 外交 Diplomatic <input type="checkbox"/> 公务、官员 Service or Official <input type="checkbox"/> 普通 Ordinary <input type="checkbox"/> 其他证件(请说明) Other (Please specify):	
1.11 护照号码 Passport number		1.12 签发日期 Date of issue(yyyy-mm-dd)	
1.13 签发地点 Place of issue		1.14 失效日期 Date of expiry(yyyy-mm-dd)	
1.15 当前职业 (可选多项) Current occupation(s)	<input type="checkbox"/> 商人 Businessperson <input type="checkbox"/> 公司职员 Company employee <input type="checkbox"/> 演艺人员 Entertainer <input type="checkbox"/> 工人/农民 Industrial/Agricultural worker <input type="checkbox"/> 学生 Student <input type="checkbox"/> 乘务人员 Crew member <input type="checkbox"/> 自雇 Self-employed <input type="checkbox"/> 无业 Unemployed <input type="checkbox"/> 退休 Retired <input type="checkbox"/> 其他(请说明) Other (Please specify):		
1.16 受教育程度 Education	<input type="checkbox"/> 前/现任议员 Former/incumbent member of parliament 职位 Position _____ <input type="checkbox"/> 前/现任政府官员 Former/incumbent government official 职位 Position _____ <input type="checkbox"/> 军人 Military personnel 职位 Position _____ <input type="checkbox"/> 非政府组织人员 NGO staff <input type="checkbox"/> 宗教人士 Religious personnel <input type="checkbox"/> 新闻从业人员 Staff of media		
1.17 工作单位/学校 Employer/School	名称 Name		联系电话 Phone number
	地址 Address		邮政编码 Zip Code

1.18 家庭住址 Home address		1.19 邮政编码 Zip Code		
1.20 电话/手机 Home/mobile phone number		1.21 电子邮箱 E-mail address		
1.22 婚姻状况 Marital status <input type="checkbox"/> 已婚 Married <input type="checkbox"/> 单身 Single <input type="checkbox"/> 其他 Other(Please specify):				
1.23 主要家庭成员 (配偶、子女、父母等,可另纸) Major family members (spouse, children, parents, et c., may type on separate paper)	姓名 Name	国籍 Nationality	职业 Occupation	关系 Relationship
1.24 紧急联络人信息 Emergency Contact	姓名 Name		手机 Mobile phone number	
	与申请人的关系 Relationship with the applicant			
1.25 申请人申请签证时所在的国家或地区 Country or territory where the applicant is located when applying for this visa				

二、旅行信息 Part 2: Travel Information

2.1 申请入境事由 Major purpose of your visit	<input type="checkbox"/> 官方访问 Official Visit	<input type="checkbox"/> 常驻外交、领事、国际组织人员 As resident diplomat, consul or staff of international organization <input type="checkbox"/> 永久居留 As permanent resident <input type="checkbox"/> 工作 Work <input type="checkbox"/> 寄养 As child in foster care
	<input type="checkbox"/> 旅游 Tourism	
	<input type="checkbox"/> 交流、考察、访问 Non-business visit	
	<input type="checkbox"/> 商业贸易 Business & Trade	
	<input type="checkbox"/> 人才引进 As introduced talent	
	<input type="checkbox"/> 执行乘务 As crew member	
	<input type="checkbox"/> 过境 Transit	
<input type="checkbox"/> 短期探望中国公民或者具有中国永久居留资格的外国人 Short-term visit to Chinese citizen or foreigner with Chinese permanent residence status	<input type="checkbox"/> 与中国公民或者具有中国永久居留资格的外国人家庭团聚居留超过 180 日 Family reunion for over 180 days with Chinese citizen or foreigner with Chinese permanent residence status	
<input type="checkbox"/> 短期探望因工作、学习等事由在中国停留居留的外国人 Short-term visit to foreigner residing in China due to work, study or other reasons	<input type="checkbox"/> 长期探望因工作、学习等事由在中国居留的外国人 As accompanying family member of foreigner residing in China due to work, study or other reasons	
<input type="checkbox"/> 短期学习 Short-term study for less than 180 days	<input type="checkbox"/> 长期学习 Long-term study for over 180 days	
<input type="checkbox"/> 短期采访报道 As journalist for temporary news coverage	<input type="checkbox"/> 外国常驻中国新闻机构记者 As resident journalist	
<input type="checkbox"/> 其他(请说明)Other (Please specify):		
2.2 计划入境次数 Intended number of entries	<input type="checkbox"/> 一次(自签发之日起 3 个月有效) One entry valid for 3 months from the date of issue	
	<input type="checkbox"/> 二次(自签发之日起 3-6 个月有效) Two entries valid for 3 to 6 months from the date of issue	
	<input type="checkbox"/> 半年多次(自签发之日起 6 个月有效) Multiple entries valid for 6 months from the date of issue	
	<input type="checkbox"/> 一年多次(自签发之日起 1 年有效) Multiple entries valid for 1 year from the date of issue	
	<input type="checkbox"/> 其他(请说明) Other (Please specify):	
2.3 是否申请加急服务 Are you applying for express service? 注: 加急服务须经领事官员批准, 将加收费用。Note: Express service needs approval of consular officials, and extra fees may apply.		<input type="checkbox"/> 是 Yes <input type="checkbox"/> 否 No
2.4 本次行程预计首次抵达中国的日期 Expected date of your first entry into China on this trip (yyyy-mm-dd)		

2.5 预计行程中单次在华停留的最长天数 Longest intended stay in China among all entries		Days
2.6 在中国境内行程（按时间顺序，可附另纸填写） Itinerary in China (in time sequence, may type on separate paper)	日期 Date	详细地址 Detailed address
2.7 谁将承担在中国期间的费用？ Who will pay for your travel and expenses during your stay in China?		
2.8 中国境内邀请单位或个人信息 Information of inviter in China	姓名或名称 Name	
	地址 Address	
	联系电话 Phone number	
	与申请人关系 Relationship with the applicant	
2.9 是否曾经获得过中国签证？如有，请说明最近一次获得中国签证的时间和地点。 Have you ever been granted a Chinese visa? If applicable, please specify the date and place of the last time you were granted the visa.		
2.10 过去 12 个月中访问的其他国家或地区 Other countries or territories you visited in the last 12 months		

三、其他事项 **Part 3: Other Information**

3.1 是否曾在中国超过签证或居留许可允许的期限停留？ Have you ever overstayed your visa or residence permit in China?	<input type="checkbox"/> 是 Yes <input type="checkbox"/> 否 No
3.2 是否曾经被拒绝签发中国签证, 或被拒绝进入中国？ Have you ever been refused a visa for China, or been refused entry into China?	<input type="checkbox"/> 是 Yes <input type="checkbox"/> 否 No
3.3 是否在中国或其他国家有犯罪记录？ Do you have any criminal record in China or any other country?	<input type="checkbox"/> 是 Yes <input type="checkbox"/> 否 No
3.4 是否具有以下任一种情形 Are you experiencing any of the following conditions? ①严重精神障碍 Serious mental disorder ②传染性肺结核病 Infectious pulmonary tuberculosis ③可能危害公共卫生的其他传染病 Other infectious disease of public health hazards	<input type="checkbox"/> 是 Yes <input type="checkbox"/> 否 No
3.5 近 30 日内是否前往过流行性疾病传染的国家或地区？ Did you visit countries or territories affected by infectious diseases in the last 30 days?	<input type="checkbox"/> 是 Yes <input type="checkbox"/> 否 No
3.6 如果对 3.1 到 3.5 的任何一个问题选择“是”，请在下面详细说明。 If you select Yes to any questions from 3.1 to 3.5, please give details below.	

3.7 如果有本表未涉及而需专门陈述的其他与签证申请相关的事项，请在此或另纸说明。

If you have more information about your visa application other than the above to declare, please give details below or type on a separate paper.

3.8 如申请人护照中的偕行人与申请人一同旅行，请将偕行人照片粘贴在下面并填写偕行人信息。**If someone else travels and shares the same passport with the applicant, please affix their photos and give their information below.**

偕行人信息 <i>Information</i>	偕行人 1 Person 1 粘贴照片于此 <i>Affix Photo here</i>	偕行人 2 Person 2 粘贴照片于此 <i>Affix Photo here</i>	偕行人 3 Person 3 粘贴照片于此 <i>Affix Photo here</i>
姓名 Full name			
性别 Sex			
生日 DOB(yyyy-mm-dd)			

四、声明及签名 Part 4: Declaration & Signature

4.1 我声明，我已阅读并理解此表所有内容要求，并愿就所填报信息和申请材料的真实性承担一切法律后果。

I hereby declare that I have read and understood all the questions in this application and shall bear all the legal consequences for the authenticity of the information and materials I provided.

4.2 我理解，能否获得签证、获得何种签证、入境次数以及有效期、停留期等将由领事官员决定，任何不实、误导或填写不完整均可能导致签证申请被拒绝或被拒绝进入中国。

I understand that whether to issue a visa, type of visa, number of entries, validity and duration of each stay will be determined by consular official, and that any false, misleading or incomplete statement may result in the refusal of a visa for or denial of entry into China.

4.3 我理解，根据中国法律，申请人即使持有中国签证仍有可能被拒绝入境。

I understand that, according to Chinese law, applicant may be refused entry into China even if a visa is granted.

➡ 申请人签名

Applicant's signature:

日期

Date (yyyy-mm-dd):

注：未满 18 周岁的未成年人须由父母或监护人代签。Note: The parent or guardian shall sign on behalf of a minor under 18 years of age.

五、他人代填申请表时填写以下内容 Part 5: If the application form is completed by another person on the applicant's behalf, please fill out the information of the one who completes the form

5.1 姓名 Name		5.2 与申请人关系 Relationship with the applicant	
5.3 地址 Address		5.4 电话 Phone number	
5.5 声明 Declaration 我声明本人是根据申请人要求而协助填表，证明申请人理解并确认表中所填写内容准确无误。 I declare that I have assisted in the completion of this form at the request of the applicant and that the applicant understands and agrees that the information provided is true and correct.			
代填人签名/Signature:		日期/Date (yyyy-mm-dd):	